



## Factsheets

05 690 70 00 | [booking@h-bernardin.si](mailto:booking@h-bernardin.si)  
[www.hoteli-bernardin.si](http://www.hoteli-bernardin.si)



# San Simon

SAVA HOTELS & RESORTS

# SAN SIMON RESORT IZOLA



## NAŠE NASTANITVE

HOTEL HALIAETUM★★★★

HOTEL MIRTA★★★★

DEPANDANSE SAN SIMON★★★



## WELLNESS CENTER

WELLNESS MIRTA



## VODNA ZABAVA

NOTRANJI BAZEN Z OGREVANO MORSKO  
VODO

PLAŽA SAN SIMON

VODNI TOBOGAN

## Sredozemsko živahno

San Simon resort se nahaja v Simonovem zalivu sredi bujnega mediteranskega zelenja, kjer so še danes vidni ostanki antičnega pristanišča Haliaetium iz rimskih časov. Svoj karakter letovišče črpa iz bližnjega obmorskega mesteca Izola – vedno živahno, veselo in v pogonu! Zaradi lege ob morju, peščene plaže s toboganom, profesionalnih animatorjev, mini kluba in stalnega dogajanja letovišče skozi vse leto obiskujejo vse generacije. Vse leto pa je še danes razvidna tudi rimska tradicija uživanja – živahni kulinarčni prazniki in festivali bodo poskrbeli, da bodo na oddihu uživale tudi vaše brbončice!



1. Hotel Haliaetum
2. Hotel Mirta
3. Depandanse (Palma, Korala, Perla)
4. Depandansa Sirena
5. Depandansa (Park)
6. Restaurant





# HOTEL HALIAETUM ★★★★★



## Splošne informacije

- ▶ Kategorija hotela: \*\*\*\*
- ▶ Odprtje / obnova: odprtje: 1968, prenove: 2007, 2019
- ▶ Prihod: 15 h
- ▶ Odhod: 10 h
- ▶ Pozni odhod: glede na razpoložljivost, doplačilo
- ▶ Delovni čas recepcije: 24/7
- ▶ Število nadstropij: 4
- ▶ Dvigalo: 1
- ▶ Število sob: 52
- ▶ Kapaciteta osnovnih ležišč: 104, pomožnih ležišč: 68
- ▶ Del sob je na morsko stran, vse sobe imajo balkone
- ▶ Oprema sob: vse sobe so klimatizirane, imajo TV sprejemnik, mini bar in sef
- ▶ Kongresni center: 3 kongresne dvorane
- ▶ Wellness & Spa Mirta
- ▶ Notranji bazen
- ▶ Hotelska restavracija
- ▶ Restavracija Hotela Haliaetum

- ▶ Lobby bar
- ▶ Bistro San Simon
- ▶ Bambus bar plaža
- ▶ Sun & sea bar plaža
- ▶ Postrežba v sobi: info recepcija
- ▶ Zunanja hotelska plaža San Simon ob morju v poletni sezoni
- ▶ Grelnik za kavo / čaj z doplačilom
- ▶ Kopalni plašč in copati z doplačilom
- ▶ Internet: wi-fi
- ▶ Računalnik: 1 v preddverju
- ▶ Pranje: doplačilo
- ▶ Likanje: doplačilo
- ▶ Električna: 220 V
- ▶ Prilagoditev kobilcem: kajenje dovoljeno na balkonu
- ▶ Otroška posteljica in hišni ljubljenci po predhodnem dogovoru z doplačilom
- ▶ Plačilne kartice: Mastercard, Diners, Visa, Maestro BA
- ▶ Certifikati: ISO 9001:2008, HAACP

## Sobe in oprema

	Dvoposteljna soba superior z zakonsko ali enojnima posteljama z balkonom	Družinska soba superior (2 odrasla + 1 otrok) z balkonom	Družinska soba superior (2 odrasla + 2 otroka) z balkonom
<b>Število</b>	16	4	32
<b>Velikost</b>	16 - 17 m <sup>2</sup>	23 m <sup>2</sup>	23 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>	8 (4 x 2)		
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	3	4
<b>Število sob za invalide</b>			
<b>Velikost osnovnega ležišča</b>	160x200 ali 2x90x200	2x 90x200	2x 90x200
<b>Pomožno ležišče</b>		kavč 90x200	kavč 90x200 in fotelj 90x200
<b>Pogled</b>	park	park	park
<b>Balkon</b>	17	4	32
<b>Banja s tušem</b>			
<b>Tuš</b>	17	4	32





## Wellness & Spa Mirta

### Wellnes Center

<b>Savne</b>	turška, finska, infrardeča, zeliščna, spa whirlpool, mokra jama
<b>Masaže</b>	15 različnih vrst masaž
<b>Kozmetične storitve</b>	kozmetične nege, manikure, pedikure, depilacije, nega telesa
<b>Terapevtsko zdravlilni program</b>	obloge s solinskim blatom





## Notranji bazen

### Notranji bazen

<b>Globina</b>	1,3 m
<b>Temperatura</b>	30,5° C
<b>Število bazenov</b>	1
<b>Površina</b>	119 m <sup>2</sup>
<b>Vrsta vode</b>	ogrevana voda
<b>Vstop</b>	prost vstop za hotelske goste



## Plaža San Simon

Namenjena hotelskim in zunanjim gostom. Za zunanje goste je vstop brezplačen, obvezen najem senčnikov in ležalnikov proti doplačilu. Zaradi svojega položnega dostopa do morja in peščene podlage je plaža zelo primerna za majhne otroke in neplavalce. Na desnem delu plaže je več športno - rekreativnih zmogljivosti kot so velik vodni tobogan, dve beach volley igrišči, izposoja manjših plovil, pedolinov, vodnih skuterjev, tub in podobno.

Odprta v poletni sezoni.





## Kulinarika

	Hotelska restavracija	Restavracija Hotela Haliatetum	Lobby bar
<b>Kapaciteta</b>	500	70	
<b>Zajtrk</b>	lokalen, klasičen, mednarodni, določene jedi po naročilu samopostrežen	lokalen, klasičen, mednarodni, določene jedi po naročilu samopostrežen	
<b>Kosilo</b>	po predhodnem dogovoru, lokalno, klasično, mednarodno, bife ali streženo		
<b>Večerja</b>	po predhodnem dogovoru, lokalno, klasično, mednarodno, samopostrežna		
<b>Kodeks oblačenja</b>	vsakodnevno	vsakodnevno	vsakodnevno
<b>Posebnosti</b>	sezonsko obarvani meniji, proizvodi lokalnih proizvajalcev, nahaja se nad plažo s čudovitim pogledom na morje		ponudba kave, čajev, brezalkoholnih pijač, vrhunskih vin, domačih in uvoženih žganih pijač, dnevnih sladici, sladoledov

	Bistro San Simon	Bambus bar plaža	Sun & sea bar plaža
<b>Kapaciteta</b>	450-500		
<b>Posebnosti</b>	obratuje v poletni sezoni bogat izbor osvežilnih pijač, sladoledov, hladnih in toplih prigrizkov, mesne in ribje jedi iz žara	sladoledni vrt na plaži	ponudba napitkov in sladoleda







## Konferenčne zmožljivosti

Salon oz. dvorana	m <sup>2</sup>	Postavitev		
<b>FORTIS</b>	16	15	/	/
<b>ROTONDA</b>	74	60	/	/
<b>HORIZONT</b>	80	65	35	30

KINO POSTAVITEV
 RAZRED
 U-POSTAVITEV



## Družini prijazen resort

V sklopu posebne ponudbe za družine nudimo v najem proti doplačilu potrebščine za otroke različnih starostnih skupin:

### MINI Family kit (0-3):

grelec vode, grelec za stekleničko, kahlica, nastavek za wc, pručka, baby monitor, kopalni plašč, rokavčki za plavanje, otroški šampon

### MIDI family kit (4-6):

nastavek za wc, pručka, kopalni plašč, rokavčki za plavanje, otroški šampon

### MAXI Family kit:

kopalni plašč, otroški šampon





# HOTEL MIRTA ★★★★★



## Splošne informacije

- ▶ Kategorija hotela: \*\*\*\*
- ▶ Odprtje / obnova: odprtje: 2009
- ▶ Prihod: 15 h
- ▶ Odhod: 10 h
- ▶ Pozni odhod: glede na razpoložljivost, doplačilo
- ▶ Delovni čas recepcije: 24/7 (skupna recepcija v Hotelu Haliaetum)
- ▶ Število nadstropij: 3
- ▶ Dvigalo: 1
- ▶ Število sob: 44
- ▶ Kapaciteta ležišč (osnovna in pomožna): 160
- ▶ Del sob ima pogled na morje in vse sobe imajo balkone
- ▶ Oprema sob: vse sobe so klimatizirane, imajo TV sprejemnik, mini bar in sef
- ▶ Postrežba v sobi: info recepcija
- ▶ Zunanja hotelska plaža San Simon ob morju v poletni sezoni

- ▶ Grelnik za kavo / čaj z doplačilom
- ▶ Kopalni plašč in copati z doplačilom
- ▶ Internet: wi-fi
- ▶ Pranje: doplačilo
- ▶ Likanje: doplačilo
- ▶ Električna: 220 V
- ▶ Prilagoditev kadircem: kajenje dovoljeno na balkonu
- ▶ Otroška posteljica in hišni ljubljenci po predhodnem dogovoru z doplačilom
- ▶ Hotelska restavracija: ločena, skupna za celoten resort
- ▶ Plačilne kartice: Mastercard, Diners, Visa, Maestro BA
- ▶ Certifikati: ISO 9001:2008, HAACP

## Sobe in oprema

	Družinska soba (2 odrasla + 2 otroka)	Družinska troposteljna soba (2 odrasla + 1 otrok)	Suita Belavista
<b>Število</b>	27	16	1
<b>Velikost</b>	26,5 m <sup>2</sup>	26,5 m <sup>2</sup>	44 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>	2 (2 x 4)		
<b>Največje število oseb v sobi</b>	4	3	4
<b>Število sob za invalide</b>			
<b>Velikost osnovnega ležišča</b>	2x 90x200	2x 90x200	200x200
<b>Pomožno ležišče</b>	kavč 180x200	postelja 90x200	kavč 180x200
<b>Pogled</b>	park /morje	park /morje	park /morje
<b>Balkon</b>	27	16	1
<b>Banja s tušem</b>	7	7	1
<b>Tuš</b>	20	9	





# DEPANDANSE SAN SIMON ★★ ★



## Splošne informacije

- ▶ Depandansa Korala\*\*\* / Perla\*\*\* / Palma\*\*\* / Sirena \*\*\*
- ▶ Kategorija hotela: \*\*\*
- ▶ Odprtje / obnova: odprtje: 1968 / 1971, prenova: 2007 / 2008, prenova del depandans (Sirena) 2019, 2023 še ostale tri depandanse
- ▶ Prihod: 14 h
- ▶ Odhod: 10 h
- ▶ Pozni odhod: glede na razpoložljivost, doplačilo
- ▶ Delovni čas recepcije: 24/7 (skupna recepcija v Hotelu Haliaetum)
- ▶ Število nadstropij: 2
- ▶ Število sob: 26 / 26 / 26 / 26
- ▶ Kapaciteta ležišč (osnovna in pomožna): 52/28
- ▶ Del sob ima balkone
- ▶ Oprema sob: vse sobe v \*\*\* so klimatizirane, imajo TV sprejemnik in mini bar

- ▶ Zunanja hotelska plaža San Simon ob morju v poletni sezoni
- ▶ Internet: wi-fi
- ▶ Pranje: doplačilo
- ▶ Likanje: doplačilo
- ▶ Električna: 220 V
- ▶ Prilagoditev kadičcem: kajenje dovoljeno na balkonu
- ▶ Otroška posteljica in hišni ljubljenci po predhodnem dogovoru z doplačilom
- ▶ Hotelska restavracija: ločena, skupna za celoten resort
- ▶ Plačilne kartice: Mastercard, Diners, Visa, Maestro BA
- ▶ Certifikati: ISO 9001:2008, HAACP

## Sobe in oprema

### Depandansa Korala

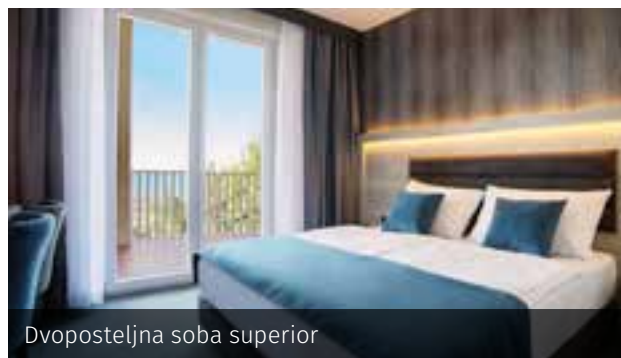
	Standardna dvoposteljna soba	Družinska soba (2 odrasla + 2 otroka)
<b>Število</b>	12	14
<b>Velikost</b>	23 m <sup>2</sup>	24 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>		
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	4
<b>Število sob za invalide</b>		
<b>Velikost ležišča</b>	160x200	160x200
<b>Pomožno ležišče</b>		fotelj (90x200)
<b>Pogled</b>	park	park
<b>Balkon</b>	12	
<b>Banja s tušem</b>		
<b>Tuš</b>	12	14



Standardna dvoposteljna soba z ločenima posteljama

### Depandansa Sirena

	Dvoposteljna soba superior	Družinska soba superior (2 odrasla + 2 otroka)
<b>Število</b>	12	14
<b>Velikost</b>	16,5 m <sup>2</sup>	22 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>	0	0
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	4
<b>Število sob za invalide</b>		
<b>Velikost ležišča</b>	160x200	160x200
<b>Pomožno ležišče</b>		kavč 90x200 in fotelj 90x200
<b>Pogled</b>	park / morje	park / morje
<b>Balkon</b>	12	
<b>Banja s tušem</b>		
<b>Tuš</b>	12	14



Dvoposteljna soba superior



Družinska soba superior (2 odrasla + 2 otroka)

## Depandansa Perla

	Standardna dvoposteljna soba	Družinska soba (2 odrasla + 2 otroka)
<b>Število</b>	12	14
<b>Velikost</b>	23 m <sup>2</sup>	24 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>		
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	4
<b>Število sob za invalide</b>		
<b>Velikost ležišča</b>	160x200	160x200
<b>Pomožno ležišče</b>		2x 160x200 kavč + fotelj
<b>Pogled</b>	park	park
<b>Balkon</b>	12	
<b>Banja s tušem</b>		
<b>Tuš</b>	12	14



Standardna dvoposteljna soba z ločenima posteljama

## Depandansa Palma

	Standardna dvoposteljna soba	Družinska soba (2 odrasla + 2 otroka)
<b>Število</b>	12	14
<b>Velikost</b>	22-24m <sup>2</sup>	23 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>		
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	4
<b>Število sob za invalide</b>		
<b>Velikost ležišča</b>	160x200	160x200
<b>Pomožno ležišče</b>		160x200 sofa
<b>Pogled</b>	park	park
<b>Balkon</b>	12	
<b>Banja s tušem</b>		
<b>Tuš</b>	12	14



Standardna dvoposteljna soba z ločenima posteljama



Družinska soba (2 odrasla + 1 otrok)

## Depandansa Park

	Dvoposteljne sobe	Troposteljne sobe	Štiriposteljne sobe
<b>Število</b>	4	9	13
<b>Velikost</b>	15,5 m <sup>2</sup>	15,5 m <sup>2</sup>	15,5 - 16,5 m <sup>2</sup>
<b>Število povezanih sob</b>	0	0	0
<b>Največje število oseb v sobi</b>	2	3	4
<b>Število sob za invalidne</b>			
<b>Velikost ležišča</b>	90x200	2x 90x200	2x 90x200
<b>Pomožno ležišče</b>		90x200	2x pograd 80x190
<b>Pogled</b>	park	park	park
<b>Balkon</b>			
<b>Banja s tušem</b>			
<b>Tuš</b>	4	9	13



Dvoposteljne sobe

# ODKRIJTE IZOLO Z OKOLICO



Izola – živahno mediteransko mesto



Arheološki park Simonov zaliv



Cerkvica Sv. Mavra in razgledni stolp



Izolana – hiša morja



Palača Besenghi degli Ughi



S kolesom po poti nekdanje železnice



Potopi med ostanki rimskega pristanišča



Degustacija vin na barki






Surfanje in kajtanje na svetilniku

**SAVA**

**HOTELS & RESORTS**

Sava Hoteli Bled  
Terme 3000 – Moravske Toplice  
Zdravilišče Radenci  
Terme Ptuj  
St. Bernardin resort Portorož  
Salinera resort Strunjan  
San Simon resort Izola

Spremljajte nas na   

[www.sava-hotels-resorts.com](http://www.sava-hotels-resorts.com)  
[www.hoteli-bernardin.si](http://www.hoteli-bernardin.si)